

**2018-11-17**

english deutsch español français

---

**Media information**

## **Ethecon Awards 2018 It's about our blue planet!**

**Text in blue see below**

**MedienInformation**

## **Vorstand & Großaktionäre von VOLKSWAGEN am Pranger**

**Text in schwarz weiter unten**

**Información para los medios**

## **Ethecon Awards 2018 / Awards de Ethecon para 2018**

**¡Se trata aquí de nuestro Planeta Azul!**

**Texto en naranja más abajo**

**Déclaration de presse**

**Prix international ethecon 2018**

## **Directoire & gros actionnaires de VOLKSWAGEN au pilori**

**Texte en vert en contrebas**

**ethecon - Foundation Ethics & Economy**

**ethecon - Stiftung Ethik & Ökonomie**

**ethecon - Fundación Ética & Economía**

**ethecon - Fondation Ethique & Economie**

-----

**english**

## **Media information**

International ceremony

# **ethecon Awards 2018**

## **It's about our blue planet!**

On Saturday 17th of November 2018, the ethecon Honorary Award 2018 was conferred to the American peace and human rights activist Ann Wright in a public event in Berlin. The ethecon Award of Dispraise 2018 on the other hand was given to CEO Herbert Diess, the supervisory board member Hans Dieter Pötsch and the major shareholders Wolfgang Porsche ( PORSCHE HOLDING SE) and Stephan Weil (Prime Minister of Lower Saxony) as the world's largest automotive group VOLKSWAGEN.

Four portraits were on the screen of the hall:

- Herbert Diess / VW CEO
- Hans Dieter Pötsch / Chairman of the Supervisory Board VW
- Wolfgang Porsche / Major shareholder VW

Stephan Weil / Major shareholder / Prime Minister of Lower Saxony / SPD

The four named owners and senior managers of the world's largest automobile group VOLKSWAGEN found themselves in a public and live streamed event in Berlin by the ethecon Foundation Ethik & Ökonomie and the umbrella organization of critical shareholders (Dachverband kritische Aktionärrnnen) on 17th November 2018, for their responsibility in countless crimes against people and the environment with the arguably most well-known award of dispraise, the International ethecon Black Planet Award 2018 put at the pillory.

In his diatribe, Christian Russau responded to VOLKSWAGEN's numerous scandals and crimes. Those, receiving the Award of Dispraise - as owners and managers of the group - have to be held accountable for the deaths, the health damage, the deterioration of climate, criminal cartels as well as the organized crime through fraudulent software in cars. The Latin America expert further addressed the support the Brazilian military dictatorship has gotten from the VW group during the 1960s and 70s and how they welcome the newly appointed fascist Brazilian President Bolsonaro.

In an open letter from ethecon Stiftung Ethik & Ökonomie to the Award of Dispraise receivers, he stated: "As leading managers and important major shareholders, you are primarily responsible for the decisions and actions of the automobile manufacturer VOLKSWAGEN. You own substantial parts of the Group. You lead the company decisively. The ruin of human health, the destruction of the environment on a grand scale, and even the deaths of many people are crimes on your conscience. You do not only represent a threat to peace and human rights, but also to democracy, ecology, and humanity as a whole. You act

out of an insatiable craving for personal power and enrichment. For that, you trample on morality, ethics and hazard the consequence of Earth's doom as a Black Planet."

The 2018 International ethecon Blue Planet Award went to US peace and human rights activist Ann Wright. The laudation for the award winner was held by Reiner Braun. Ethecon's rationale for the award states: "The International ethecon Blue Planet Award 2018 goes to the named award winner because she pays extraordinarily tribute to fundamental ethical and moral principles in conflicting priorities between ethics and economics, and thus protects and defends the Blue planet from becoming a Black planet. She has been an example in the defense for peace, human rights, the protection of the environment and social security. Mary Ann Wright acts courageously, consistently, incorruptibly and with integrity. She carried out civil resistance, does not shy away from going in opposition to prevailing norms and laws, and in the extreme, she puts up with penalties and disadvantages for body and soul or her own existence. She embodies what is commonly called social responsibility and moral courage. In a world increasingly geared to profit as the sole criterion of any decision and development, she stands for what she has recognized to be right and just. She repeatedly was disadvantaged, persecuted and marginalized. Often, she has even been threatened by attacks on her existence, her health, and her life. And yet she is one of the pioneers of humanity's struggle for peace, human rights, social security and the protection of the environment."

The award trophy of the International ethecon Blue Planet Award 2018 was designed by the well-known Düsseldorffian photo artist Prof. Katharina Mayer and her young colleague Bärbel Mollmann. It is a valuable and unique piece designed by the two artists.

---

#### More information

##### Anabel Schnura

Fon +49 - (0)211 - 22 95 09 21  
Mobile +49 - (0)157 - 58 05 09 05  
eMail [as@ethecon.org](mailto:as@ethecon.org)

---

ethecon, a Foundation on Ethics & Economics stands in contrast to corporate, family, church, political and state traditional powerful groups. It is one of the few grassroots foundations, i.e. "from below" and it follows the mantra "For a world without exploitation and oppression!" This young foundation is looking for further donations and sustaining members.

Since 2006, ethecon annually awards the two international prizes, one positive and the other one negative, the International ethecon Blue Planet Award for outstanding commitment to maintain and save the "Blue Planet" and the International ethecon Black Planet Award for shocking responsibility for the ruin and the destruction of the earth. Blue Planet laureates include: Vandana Shiva from India, Uri Avnery from Israel, and Jean Ziegler from Switzerland. The Black Planet Award reviled among others, managers and major shareholders of the companies BP from the United Kingdom, TEPCO from Japan, DEUTSCHE BANK from Germany and FORMOSA PLASTICS from Taiwan.

---

#### ethecon

Foundation Ethics & Economy

Schweidnitzer Str. 41

D-40231 Düsseldorf

Germany

Fon +49 - (0)211 - 22 95 09 21

Fax +49 - (0)211 - 26 11 220

eMail [info@ethecon.org](mailto:info@ethecon.org)

Internet [www.ethecon.org](http://www.ethecon.org)

The impending ecological and social disasters can only be avoided with the development and implementation of environmentally sound and decent economic and social models. Ethecon – a Foundation on Ethics & Economics works with a future vision and perspective, far more than just the change of generations ahead.

#### Donations via

PayPal

[www.ethecon.org](http://www.ethecon.org)

International Bank Account

EthikBank

BIC GENO DEF1 ETK

IBAN DE 58 830 944 95 000 30 45 536

-----  
**deutsch**

## MedienInformation

### Internationale ethecon Awards 2018

# Vorstand & Großaktionäre von VOLKSWAGEN am Pranger

Am 17.11.2018 wurde in Berlin im Rahmen einer öffentlichen Veranstaltung der ethecon Ehrenpreis 2018 an die US-amerikanische Friedens- und Menschenrechtsaktivistin Ann Wright verliehen, der ethecon Schmähpreis 2018 stellte den Vorstand Herbert Diess, den Aufsichtsrat Hans Dieter Pötsch sowie die Großaktionäre Wolfgang Porsche (PORSCHE HOLDING SE) und Stephan Weil (Ministerpräsident Niedersachsen) des weltgrößten Automobilkonzerns VOLKSWAGEN an den internationalen Pranger.

Auf der Leinwand des Saales prangten vier Portraits:

- Herbert Diess / Vorstandsvorsitzender VW
- Hans Dieter Pötsch / Aufsichtsratsvorsitzender VW
- Wolfgang Porsche / Großaktionär VW
- Stephan Weil / Großaktionär / Ministerpräsident Niedersachsen / SPD

Die genannten vier Besitzer und leitenden Manager des weltgrößten Automobil-Konzerns VOLKSWAGEN wurden am 17.11.2018 in einer öffentlichen und per Livestream übertragenen Veranstaltung in Berlin von ethecon Stiftung Ethik & Ökonomie und dem Dachverband der kritischen AktionärlInnen wegen ihrer Verantwortung für zahllose Verbrechen gegen Mensch und Umwelt mit dem wohl weltweit bekanntesten Schmähpreis, dem Internationalen ethecon Black Planet Award 2018 an den Pranger gestellt.

Christian Russau ging in seiner Schmährede auf die zahlreichen Skandale und Verbrechen VOLKSWAGENS ein, die die Schmähpreisträger als Besitzer und verantwortliche Manager des Konzerns zu verantworten haben: Tod und Gesundheitsschäden, Ruin des Klimas, kriminelle Kartelle und organisiertes Verbrechen mit Betrugssoftware in Autos. Ausführlich ging der Lateinamerika-Experte auf die Unterstützung der brasilianischen Militär-Diktatur in den 1960er und 70er Jahren ein und wies auch aktuelle auf die Begrüßung des neuen faschistischen brasilianischen Präsidenten Bolsonaro hin. Im Offenen Brief von ethecon Stiftung Ethik & Ökonomie an die geschmähten Preisträger heißt es: „In erster Linie verantwortlich für Entscheidungen und Handeln des Automobilkonzerns VOLKSWAGEN sind Sie als führende Manager und wichtige Großaktionäre. Ihnen gehört der Konzern zu wesentlichen Teilen. Sie leiten entscheidend die Firma. Auf ihr Konto gehen der Ruin der menschlichen Gesundheit und die Zerstörung der Umwelt im großen Stil, ja selbst der Tod vieler Menschen. Sie stellen nicht nur eine Gefahr für den Frieden und die Menschenrechte dar, sondern auch für die Demokratie, die Ökologie und die Menschheit insgesamt. Sie handeln zum Vorteil persönlicher Macht und privater Bereicherung. Dafür treten sie Moral und Ethik mit Füßen und nehmen den Untergang der Erde als Schwarzer Planet in Kauf.“

Der Internationale ethecon Blue Planet Award 2018 ging an die US-amerikanische Friedens- und Menschenrechtsaktivistin Ann Wright. Die Laudatio für die Preisträgerin hielt Reiner Braun. In der Begründung von ethecon für die Ehrung heißt es: „Der Internationale ethecon Blue Planet Award 2018 geht an die genannte Preisträgerin, weil sie im Spannungsfeld Ethik und Ökonomie grundlegende ethische und moralische Prinzipien in herausragender Weise beachtet und derart den Blauen Planeten schützt und davor verteidigt, zu einem Schwarzen Planeten zu werden. Sie setzt sich beispielhaft für die Verteidigung des Friedens, der Menschenrechte, des Schutzes der Umwelt und der sozialen Sicherheit ein. Mary Ann Wright handelt mutig, konsequent, unbestechlich und integer. Sie leistet zivilen Widerstand, scheut dabei auch nicht davor zurück, sich in Gegensatz zu herrschenden Normen und Gesetzen zu begeben, und nimmt im Extrem Strafen und Nachteile für Leib und Leben bzw. die eigene Existenz auf sich. Sie zeigt das, was gemeinhin soziale Verantwortung und Zivilcourage genannt wird. Sie steht in einer zunehmend auf den Profit als einzigm Kriterium jeglicher Entscheidung und Entwicklung ausgerichteten Welt unerschütterlich für das ein, was sie als richtig und gerecht erkannt hat. Vielfältig wurde sie benachteiligt, verfolgt und ausgegrenzt. Ja oft war sie sogar von Anschlägen auf ihre Existenz, ihre Gesundheit und ihr Leben bedroht. Und dennoch ist sie eine der VorreiterInnen im Kampf der Menschheit um Frieden, Menschenrechte, soziale Sicherheit und den Schutz der Umwelt.“

Die Preistrophäe des Internationalen ethecon Blue Planet Award 2018 wurde von der bekannten Düsseldorfer Fotokünstlerin Prof. Katharina Mayer und ihrer jungen Kollegin Bärbel Mollmann gestaltet. Es handelt sich um ein von den beiden KünstlerInnen gestaltetes wertvolles Unikat.

---

[ethecon - Stiftung Ethik & Ökonomie](#) ist im Gegensatz zu den vielen Konzern-, Familien-, Kirchen-, Partei- und Staatsstiftungen eine der wenigen Stiftungen „von unten“ und folgt dem Leitmotiv „Für eine Welt ohne Ausbeutung und Unterdrückung!“. Die noch junge Stiftung sucht weitere Zustiftungen, Spenden und Fördermitglieder.

Bereits seit 2006 verleiht ethecon jährlich die beiden internationalen Positiv- und Negativ-Preise, den [Internationalen ethecon Blue Planet Award](#) für herausragenden Einsatz für Erhalt und Rettung des „Blauen Planeten“ sowie der [Internationalen ethecon Black Planet Award](#) für schockierende Verantwortung für Ruin und Zerstörung der Erde. Blue Planet PreisträgerInnen waren ua. [Vandana Shiva/Indien](#), [Uri Avnery/Israel](#), und [Jean Ziegler/Schweiz](#), der Black Planet Award schmähte u.a. bereits Manager und GroßaktionärInnen der Konzerne [BP/Großbritannien](#), [TEPCO/Japan](#) und [DEUTSCHE BANK/Deutschland](#) und [FORMOSA PLASTICS/Taiwan](#).

---

Weitere Informationen bei:

**Niklas Hoves**

Fon +49 - (0)211 - 22 95 09 21  
mobil +49 - (0)157 - 58 05 09 05  
eMail [nh@ethecon.org](mailto:nh@ethecon.org)

---

#### **ethecon**

Stiftung Ethik & Ökonomie

Schweidnitzer Str. 41  
D-40231 Düsseldorf  
Deutschland

Fon +49 - (0)211 - 26 11 210

eMail [aks@ethecon.org](mailto:aks@ethecon.org)

Internet [www.ethecon.org](http://www.ethecon.org)

Nur mit der Entwicklung und Durchsetzung umweltgerechter und menschenwürdiger Wirtschafts- und Gesellschaftsmodelle werden sich drohende ökologische und soziale Katastrophen abwenden lassen. ethecon - Stiftung Ethik & Ökonomie arbeitet mit Vision und Perspektive, weit über den Generationenwechsel hinweg.

Spenden auf das Konto

EthikBank

BIC GENODEF1ETK

IBAN DE 58 830 944 95 000 30 45 536

---

**español**

#### **Declaración para los medios**

**International ethecon Awards 2018 – Premios internacionales de ethecon 2018**

#### **Dirección y grandes accionistas de VOLKSWAGEN a la picota**

El 17 de noviembre de 2018 en Berlín, en el marco de un acto público, el premio de honor de Ethecon para el año 2018 fue entregado a la activista estadounidense del

**movimiento por la paz y por los derechos humanos Ann Wright,mientras el premio de vergüenza de Ethecon de 2018 puso a la picotaa nivel internacional al jefe de la administración Herbert Diess,al jefe del consejo de observación Hans Dieter Pötsch así como a losaccionistas más importantes Wolfgang Porsche (PORSCHE HOLDING SE) y Stephan Weil (Primer Ministro de Baja Sajonia / Niedersachsen) del mayor consorcio mundial de industria automotriz VOLKSWAGEN.**

Sobre la gran pantalla de proyección fueron presentadas las cuatro fotos:- Herbert Diess / Jefe de administración de VW;- Hans Dieter Pötsch / Jefe del consejo de observación de VW;- Wolfgang Porsche / Accionista importante de VW- Stephan Weil / Accionista importante / Primer Ministro de Baja Sajonia / Partido Sociodemócrata de Alemania - SPD.

Los cuantro (co-)propietarios y gerentes del consorcio automotriz más importante del mundo VOLKSWAGEN fueron estigmatizados por medio deun acto público, igualmente trasmítido en el Internet por lasecuencia en directo, por la fundación Ethecon – Fundación Ética& Economía y la Confederación de Accionistas Críticas/os con el premio de vergüenza más conocido a nivel mundial, el Black Planet Award – Premio Planeta Negrointernacional de Ethecon del año 2018 - por su culpabilidad escandalosa en innumerables delitos contra el ser humano y el ambiente.

Christian Russau tematizó en su discurso estigmatizador numerosos escándalos y crímenes de VOLKSWAGEN por los que los portadores del premio de vergüenza llevan la responsabilidad como propietarios ydirigentes del consorcio: muerte y daños para la salud, arruinamiento del clima, cárteles criminales y delincuencia organizada con el soporte lógico manipulador en los carros. El experto para América Latina expuso detalladamente el apoyo de la dictadura militar brasileña el los años 1960-70 y mencionó en este contexto también la expresión de bienvenida ("enhorabuena") del actual presidente fascista brasileño Bolsonaro. En la Carta Abierta de Ethecon – Fundación Ética& Economía a los estigmatizados se dice entre otros:„Son explícitamente ustedes los que están en primera línearesponsables para las decisiones y actividades del consorcio automotriz VOLKSWAGEN siendo administradores principales y/o accionistasimportantes. Las partes significantes de la empresa les pertenecen austedes. Dirigen ustedes la compañía en medida decisiva. A ustedesles tocan el arruinamiento de la salud humana y la destrucción delmedio ambiente a gran escala, sí incluso la muerte de numerosaspersonas. Ustedes constituyen no sólo una amenaza para la paz y losderechos humanos sino que también para la democracia, para laecología y la humanidad en lo general. Están actuando a favor de supoder personal y enriquecimiento privado. Para ello están pisando laética y la moral y sacrificando la Tierra dejándola convertirse enun Planeta Negro“.

El premio Blue PlanetAward – Premio Planeta Azul internacional de Ethecon del año 2018 fue conferido a laactivista norteamericana del movimiento por la paz y los derechos humanos Ann Wright. El discurso laudatorio para la condecorada fue pronunciadopor Reiner Braun. En la fundamentación de Ethecon – Fundación Ética &Economía para la condecoración se dice: "El premio Blue PlanetAward – Premio Planeta Azul internacional de Ethecon del año 2018 se otorga a la portadora porque, en el campo de tensión entre ética y economía, ella hace caso de manera sobresaliente a los principios fundamentales éticos y morales y defiende así el Planeta Azul, protegiéndolo de la amenaza de volverse un Planeta Negro. Se implica de forma ejemplar para la defensa de la paz, de los derechos humanos, de la protección del medio ambiente y de la seguridad social. Mary Ann Wright actúa de manera valerosa, encorazonada, consecuente, insobornable e íntegra. Presta resistencia

cívica y no vacila ni en ponerse en oposición respecto a las normas y leyes dominantes, aceptando incluso penalidades y desventajas para su bien y salud, para su propia existencia. Ella demuestra lo que significa responsabilidad social y coraje cívico. En un mundo más y más orientado sobre la ganancia como el único criterio para toda decisión y toda tendencia de desarrollo, ella aboga inquebrantablemente por aquello lo que ha reconocido por correcto y justo. Múltiple y diferentemente ha padecido desventajas, persecución y discriminación, incluso ha sido amenazada por atentados contra su vida, salud y existencia. Y no obstante es una de las precursoras de la lucha de la humanidad por la paz, los derechos humanos, la seguridad social y la protección del ambiente".

La pieza del trofeo del Premio Planeta Azul Internacional de Ethecon del año 2018 fue concebida por la conocida artista fotográfica profesora Katharina Meyer desde Düsseldorf junto con su joven colega Bärbel Mollmann. Se trata de una pieza única valiosa diseñada por ambas artistas.

---

#### Más Informaciones

##### Anabel Schnura

Fon +49 - (0)211 - 22 95 09 21  
mobil +49 - (0)157 - 58 05 09 05  
eMail [as@ethecon.org](mailto:as@ethecon.org)

---

ethecon - Fundación Ética y Economía contrariamente a muchas sociedades, familias, iglesias, partidos y fundaciones estatales, es una de las pocas fundaciones «de base» cuya misión es promover un «¡Mundo sin explotación y opresión!». La fundación, todavía joven, está buscando más apoyo, donaciones y miembros patrocinadores.

Ya desde el 2006 ethecon otorga anualmente ambos premios, el positivo y el negativo, el Premio Internacional Blue Planet Award por el extraordinario compromiso para la conservación y salvación del «Planeta Azul» y a la vez el Premio Internacional Black Planet Award por la estremecedora responsabilidad en la ruina y destrucción de la tierra.

Ganadores del Blue Planet fueron entre otros Vandana Shiva/Indien, Uri Avnery/Israel, y Jean Ziegler/Schweiz, con el Black Planet Award se estigmatizaron entre otros los Presidentes y grandes accionistas de BP/Gran Bretaña, TEPCO/Japón y DEUTSCHE BANK/Alemania y FORMOSA PLASTICS/Taiwan.

---

##### ethecon

Fundación Ética & Economía

Schweidnitzer Str. 41

D-40231 Düsseldorf

Alemania

Fon +49 - (0)211 - 22 95 09 21  
Fax +49 - (0)211 - 26 11 220  
eMail [info@ethecon.org](mailto:info@ethecon.org)  
Internet [www.ethecon.org](http://www.ethecon.org)

Sólo con el desarrollo y el establecimiento de los modelos económicos y sociales respetuosos al ambiente y dignos del ser humano se dejarán parar las catástrofes ecológicas, sociales y humanitarias. Ethecon - Fundación Ética & Economía está actuando con visión y perspectivas, apuntando mucho más allá del cambio de las generaciones.

**Donaciones via**

PayPal

[www.ethacon.org](http://www.ethacon.org)

Donaciones sobre la cuenta

EthikBank

BIC GENO DEF1 ETK

IBAN DE 58 830 944 95 000 30 45 536

-----  
**français**

## Déclaration de presse

Prix international ethecon 2018

# Directoire & gros actionnaires de VOLKSWAGEN au pilori

À Berlin, le 17 novembre 2018, dans le cadre d'un évènement public, le prix d'honneur d'ethecon fut décerné à la militante pour la paix et les droits de l'homme, Ann Wright. Le prix de honte 2018 met au pilori international le directeur Herbert Diess, le conseil de surveillance Hans Dieter Pötsch comme les gros actionnaires Wolfgang Porsche (PORSCHE HOLDING SE) et Stephan Weil (ministre-président de la Basse-Saxe) du plus grand groupe automobile au monde.

Quatre grand portraits trônaient sur la toile de fond de la salle:

- Herbert Diess / directeur VW
- Hans Dieter Pötsch / conseil de surveillance VW
- Wolfgang Porsche / gros actionnaire VW
- Stephan Weil / gros actionnaire / ministre-président de la Basse-Saxe / SPD

Les quatre propriétaires et dirigeants mentionnés du groupe automobile la plus grande au monde, VOLKSWAGEN, ont été mis au pilori le 17 novembre 2018 pendant un évènement public et par direct streaming avec le prix de honte probablement le plus connu au monde pour leur responsabilité pour des crimes nombreux contre l'environnement et l'homme, c'est-à-dire l'ethecon Black Planet Award 2018 par la fondation ethecon Éthique & Économie.

Dans sa diatribe, Christian Russau parlait des nombreux scandales et crimes dont les propriétaires et dirigeants du groupe sont responsables : mort et dommages pour la santé, ruine du climat, cartel criminel et criminalité organisée avec l'escroquerie par logiciel dans les automobiles. L'expert de l'Amérique latine traitait le support pour la dictature militaire dans les années 60 et 70 de manière approfondie et signalait les félicitations pour le nouveau président fasciste brésilien, Bolsonaro. Dans la lettre ouverte de la fondation ethecon Éthique & Économie aux lauréats honnis, nous lisons : « En premier lieu, vous, en tant que dirigeants et gros actionnaires importants, vous êtes responsables pour les décisions et actions du groupe automobile VOLKSWAGEN. Le groupe vous appartient en grande partie.

Vous dirigez l'entreprise. La ruine de la santé humaine et la destruction de l'environnement à grande échelle, et même la mort de nombreuses personnes, vont à votre compte. Vous représentez non seulement une menace pour la paix et les droits de l'homme, mais également pour la démocratie, l'écologie et l'humanité dans son ensemble. Vous agissez au profit du pouvoir et de l'enrichissement personnel. Pour cela, vous piétinez la morale et l'éthique et acceptez la disparition de la terre en tant que planète noire ».

Le prix international Blue Planet Award 2018 d'ethecon a été attribué à la militante américaine pour la paix et les droits de l'homme, Ann Wright. L'éloge panégyrique fut tenu par Reiner Braun. La justification du prix par ethecon est la suivante : « Le prix international Blue Planet Award est décerné à la lauréate, car elle respecte de manière exceptionnelle des principes éthiques et moraux fondamentaux dans les domaines en tension qui sont si souvent l'éthique et l'économique, et protège et prévient ainsi la planète bleue de devenir une planète noire. D'une manière exemplaire, elle défend la paix, les droits de l'homme, et protège l'environnement comme la sécurité sociale. Mary Ann Wright agit avec courage, persévérance, incorruptibilité et intégrité. Elle pratique la résistance civile, elle n'hésite pas à s'opposer aux normes et aux lois en vigueur et, à l'extrême, elle encourt des pénalités et des inconvénients ou risque même sa propre vie. Cela montre ce qu'on appelle communément la responsabilité sociale et le courage moral. Dans un monde de plus en plus orienté vers le profit comme seul critère de toute décision et de tout développement, elle est inébranlable dans ce qu'elle a reconnu comme correct et juste. Fréquemment, elle était désavantagée, persécutée et marginalisée. Souvent, elle a même été menacée par des atteintes à son existence, à sa santé et à sa vie. Et pourtant, c'est l'un des pionniers dans la lutte de l'humanité pour la paix, les droits de l'homme, la sécurité sociale et la protection de l'environnement ».

Le trophée du prix international ethecon Blue Planet Award 2018 a été conçu par la célèbre artiste photo de Düsseldorf, la professeure Katharina Mayer et son jeune collègue Bärbel Mollmann. C'est une pièce unique de grande valeur conçue par les deux artistes.

---

ethecon - fondation Éthique & Économie est, contrairement aux nombreuses fondations des entreprises, des familles, des églises, des parties ou de l' état, l' une des fondations peu nombreuses « d' en bas » qui suit le leitmotiv : « Pour un monde sans exploitation et soumission ! ». La fondation encore jeune cherche plus des donations, membres et donateurs.

Depuis 2006, ethecon décerne chaque année les deux prix internationaux positifs et négatifs, le prix international ethecon Blue Planet Award pour l'engagement exceptionnel en faveur de la préservation et du sauvetage de la "planète bleue" et le prix international ethecon Black Planet Award pour la responsabilité choquante pour la ruine et la destruction de la Terre. Les gagnants du prix Blue Planet étaient, entre autres. Vandana Shiva / Inde, Uri Avnery / Israël et Jean Ziegler / Suisse, le Black Planet Award a honni entre autres déjà les dirigeants et principaux actionnaires des sociétés BP / Grande-Bretagne, TEPCO / Japon et DEUTSCHE BANK / Allemagne et FORMOSA PLASTICS / Taiwan.

Plus d'informations chez:

**Niklas Hoves**

Téléphone +49 - (0)211 - 22 95 09 21

Téléphone portable +49 - (0)157 - 58 05 09 05

eMail [nh@ethecon.org](mailto:nh@ethecon.org)

---

**ethecon**

Stiftung Ethik & Ökonomie

Schweidnitzer Str. 41

D-40231 Düsseldorf

Allemagne

Fon +49 - (0)211 - 26 11 210

eMail [aks@ethecon.org](mailto:aks@ethecon.org)

Internet [www.ethecon.org](http://www.ethecon.org)

Seules l'élaboration et la mise en œuvre des modèles économiques et sociaux respectueux de l'environnement et décents permettront d'éviter les menaces des catastrophes écologiques et sociales. ethecon - fondation Éthique & Économie travaille avec une vision et une perspective bien au-delà du changement de génération.

**Pour vos dons**

PayPal

[www.ethecon.org](http://www.ethecon.org)

Compte bancaire internationale

EthikBank

BIC GENODEF1ETK

IBAN DE 58 830 944 95 000 30 45 536